tsubomi series
かずといずみ
くろよめ
My pretty bride
by Izumi Kazuto
HOUBUNSHA

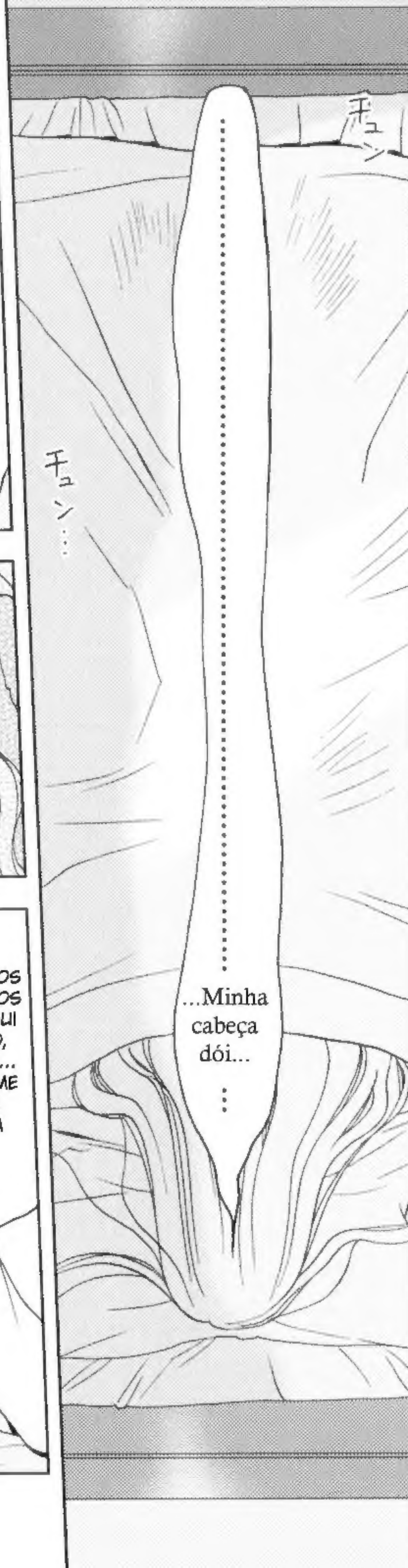
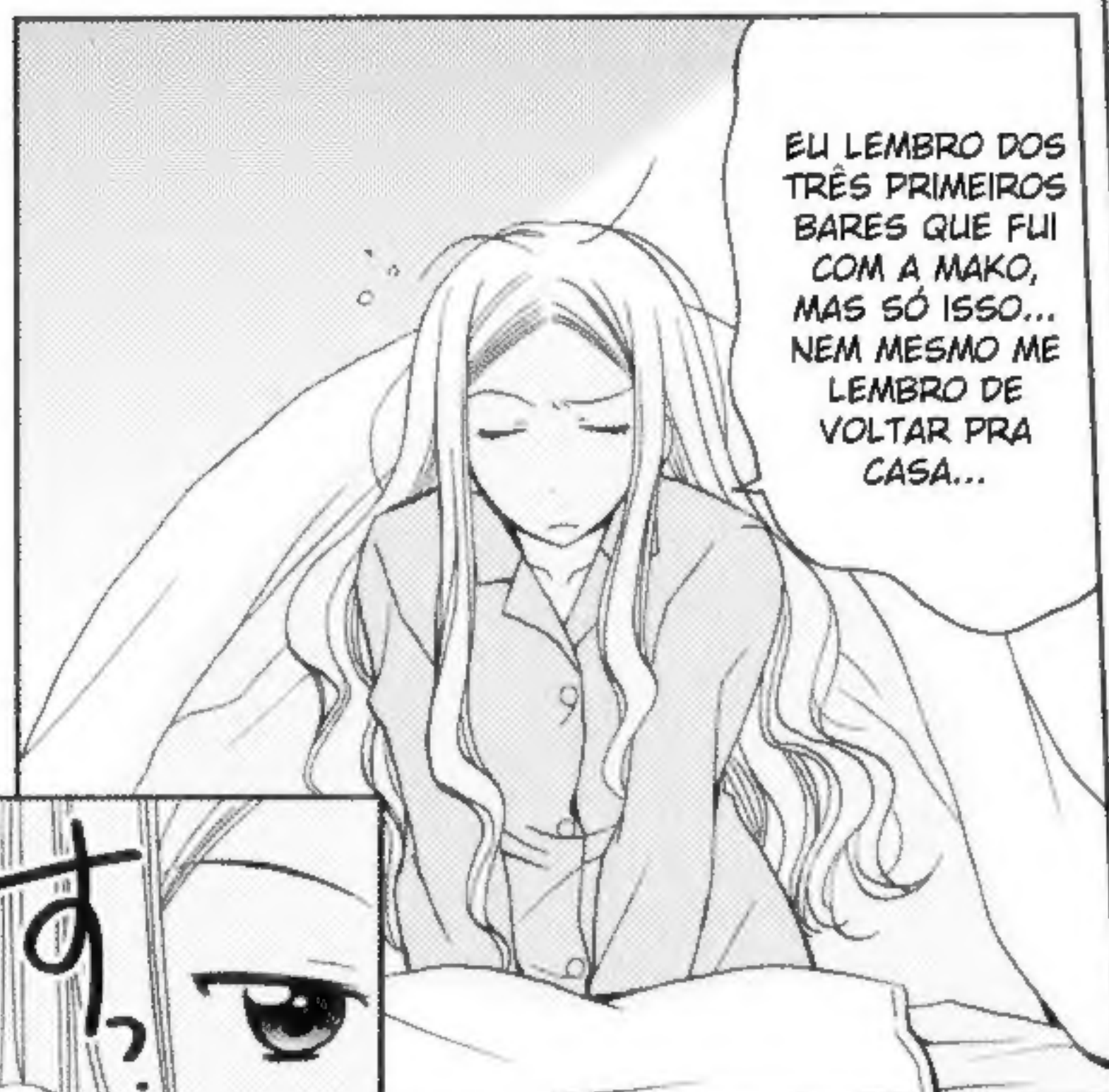
PAPAI NOEL
EU ME PERGUNTO QUANTO TEMPO SE PASSOU...
DESDE A ÚLTIMA VEZ QUE FIZ UM PEDIDO A VOCÊ?
KUROYOME
CAPÍTULO 1
-PRIMEIRA METADE-

YEAH! BATE O SINO!
KUROYOME
CAPÍTULO 1
-PRIMEIRA METADE-
IKEDA MITSUKO
35 ANOS

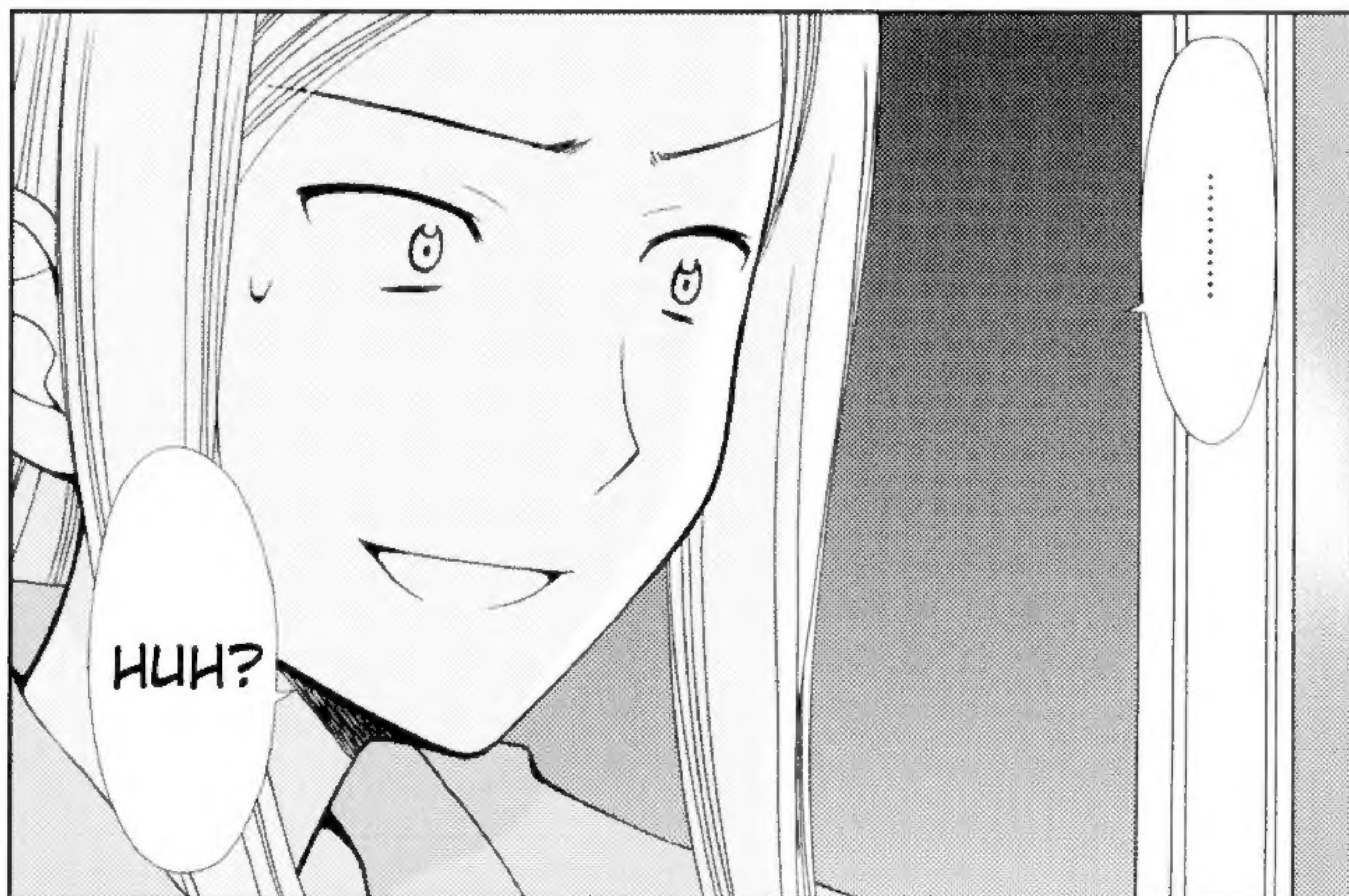
Heh Heh Heh
Jeez...
SER PROMOVIDA A GERENTE DE SEÇÃO... DEVE SER BOM SER O ÁS DO DEPARTAMENTO DE VENDAS.
TAKEUCHI MAKO 35 ANOS
DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO, MAKO? A PROMOÇÃO AINDA NEM É OFICIAL...
EU OUVI DIZER QUE É QUASE UM ACORDO FECHADO.
PRATO DO DIA!
¥38
OLHA QUEM ESTÁ FALANDO! OUVI DIZER QUE VOCÊ SERÁ RESPONSÁVEL POR UMA FILIAL NO EXTERIOR!
França, eu acho?
...
SÓ PARA GARANTIR, DEVEMOS FAZER PEDIDOS AO PAPAI NOEL?
Ahahaha
ÓTIMA IDEIA!
MAS SE VAMOS FAZER PEDIDOS...
NÓS OBTIVEMOS O QUE QUERÍAMOS NA VIDA ATRAVÉS DAS NOSSAS PRÓPRIAS HABILIDADES E TRABALHO DURO.

Eu quero uma esposa!
EU NÃO PRECISO DE UM MARIDO! PRECISO DE UMA GAROTA FOFA QUE FAÇA O SERVIÇO DE CASA PARA MIM!
Wahahahahaha!
Ahahahaha
Do que você está falando?!
Você está certa
EU QUERO UMA TAMBÉM!
EU SEI, CERTO ?
Estou em casa!
どんちゃん
Por que o jantar ainda não está pronto?
Gulp! Gulp!
Yeaaaaah!!

チュン
チュン…
...Minha cabeça dói...
...
Uuuu...
EU NÃO BEBIA TANTO ASSIM HÁ MUUUITO TEMPO.
ESPERA...
EU ESTAVA REALMENTE EM CONDIÇÕES DE TIRAR MINHA MAQUIAGEM E COLOCAR PIJAMAS?
EU LEMBRO DOS TRÊS PRIMEIROS BARES QUE FUI COM A MAKO, MAS SÓ ISSO... NEM MESMO ME LEMBRO DE VOLTAR PRA CASA...
すっ…

BOM DIA!
POR FAVOR, BEBA UM POUCO DE ÁGUA!!
....

QUEM É...
だらだらだらだら
EU... EU PEGUEI 'ACIDENTALMENTE' UMA GAROTA NO CAMINHO PRA CASA ONTEM A NOITE!?
COMO VOCÊ ESTÁ SE SENTINDO? SUA RESSACA ESTÁ RUIM?

.........?
ELA PARECE UMA ESTUDANTE DO ENSINO FUNDAMENTAL OU MÉDIO...
PEGUEI NA RUA OU ALGO ASSIM?

ずーん
EU NÃO ME LEMBRO!
Meu Deus. E se eu a sequestrei?

ピンポーン
Bom dia! Já de pé, Mitsuko?

MAKO!!
ダッ
TALVEZ MAKO SE LEMBRE O QUE ACONTECEU ONTEM A NOITE!

OLHE!

EU CONSEGUI UMA ESPOSA!

......

HUH?

NOTA: ESPOSA/NOIVA EM JAPONÊS É "YOME", ENTRETANTO O NOME "YOME" É ESCRITO COM CARACTERES DIFERENTES.

ESTA É MINHA PRIMEIRA TAREFA!

POR FAVOR, CUIDE DE MIM!

Wah!

ENTÃO, ESTA É SUA ESTRÉIA COMO ESPOSA?

SIM!

Do que elas estão falando?

....

ENTRETANTO, VOCÊS NÃO SÃO SOMENTE EMPREGADAS?
Bem
PRIMEIRAMENTE, PODE PARECER QUE SIM...
Uma empregada, hein?
JÁ AMANHECEU, POR FAVOR, ACORDE.
Ehe
JEEZ! TEM UM GRÃO DE ARROZ NA SUA BOCHECHA!
EU FIZ O SEU ALMOÇO!
TENHA UM BOM DIA...

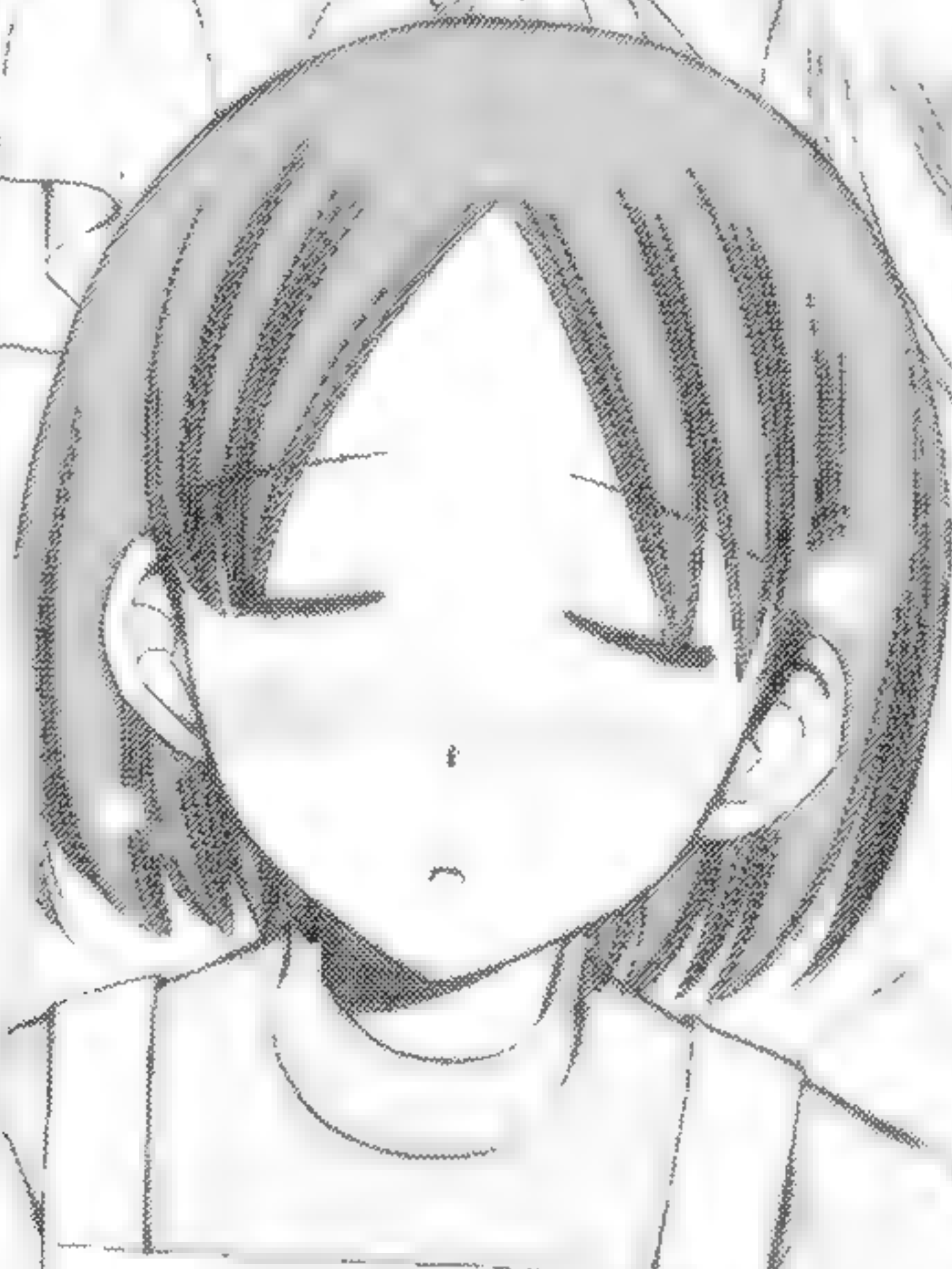
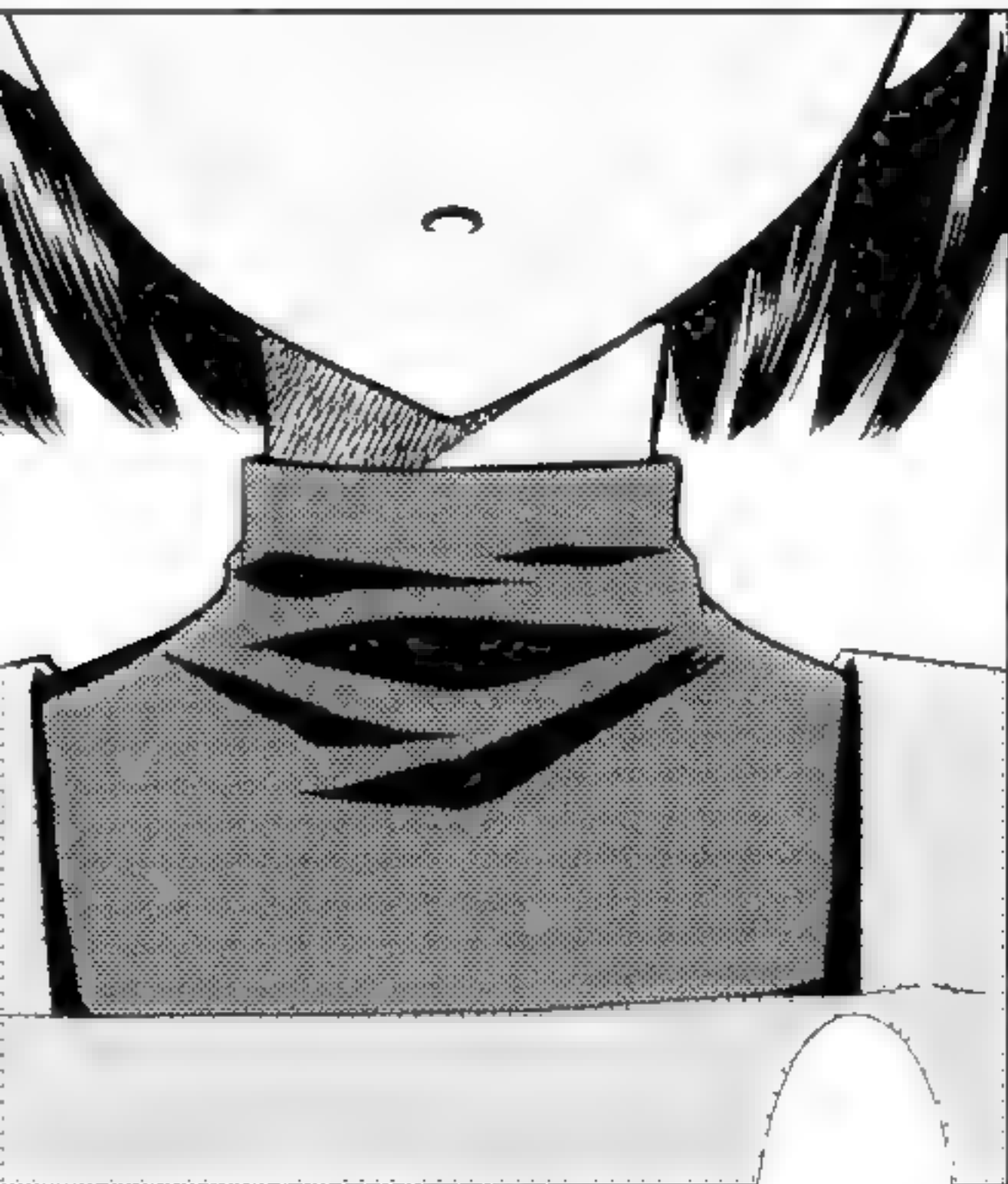
Uwaaaaah!!

COMO POSSO MANDAR ELA FAZER ISSO? EU FICARIA LOUCA SE ALGUÉM ME PEDISSE PARA FAZER ESSAS COISAS!

Eu sou a pior!

!?

ENTÃO, VOCÊ SERÁ MINHA ESPOSA POR UMA SEMANA?

DE VERDADE!?

NOTA: O NOME "HONEY" NÃO É REALMENTE "HONEY" MAS É ESCRITO COM CARACTERES QUE SOAM COMO "HONEY" QUANDO LIDO (ENTÃO MAKO A CHAMA DE "HONEY"). ESSA É UMA CONTINUAÇÃO DA BRINCADEIRA DE TODAS AS ESPOSAS TEREM NOMES TIPO-ESPOSA. "honey" pode ser traduzido como "querida".

EU... NÃO PRECISO DE VOCÊ. POSSO CUIDAR DE MIM MESMA.
AINDA QUE EU TENHA PEDIDO POR ISSO.. O QUE MAIS EU POSSO DIZER?
EU...
ENTENDI ...

DESCULPA. VOU ARRUMAR MINHAS COISAS IMEDIATAMENTE!

VOCÊ ESTÁ MANDANDO UM PRODUTO GRÁTIS EMBORA? QUE DESPERDÍCIO...
Eeeh!?
MAKO... VOCÊ...
QUALQUER UM PENSARIA QUE ERA SUSPEITO SE UMA GAROTA MISTERIOSA APENAS APARECESSE E COMEÇASSE A VIVER COM VOCÊ!

ESPERA. QUER DIZER QUE ELA JÁ TINHA SE MUDADO!?
どっきり
Um travesseiro de espuma?

ぎゅっぎゅっ…

....

ELA ESTÁ SE ESFORÇANDO TANTO...

ESTOU COM FOME...

EU DISSE... ESTOU COM FOME...

.........?

Ah!

IREI FAZER O CAFÉ DA MANHÃ!

Faz muito tempo... desde a última vez que fiz um pedido...